



## INFORME DE PERTENENCIA LINGÜÍSTICA

### *EN CUMPLIMIENTO AL ARTÍCULO 10 DE LA LEY DE ACCESO A LA INFORMACIÓN NUMERAL 28*

A continuación, se describen datos relacionados con la pertenencia sociolingüística de los usuarios de los servicios de defensa técnico legal que presta el Instituto de la Defensa Pública Penal a nivel nacional en materia especializada relacionado a lo lingüístico y la pertinencia cultural a personas que se autoidentifican como parte de los pueblos indígenas a quienes se les brinda una atención especializada por defensor, procurador jurídico e Interprete en los casos que se determinen tomando en cuenta la realidad social y cultural del sindicado o sindicada perteneciente al Pueblo Maya, Garífuna o Xinca, entre los factores determinantes están:

- La forma de organización de la comunidad a la que pertenece el sindicado o sindicada
- El respeto hacia la autoridad ancestral y cumplimiento estricto de sus costumbres y tradiciones heredados por sus antepasados en el transcurso de los años, lo que genera la armonía dentro de la comunidad
- Hablar su idioma materno y el uso de indumentaria maya de la región.

Ante ello, se ejerce la defensa técnica con pertinencia cultural, utilizando en algunos casos, la herramienta del peritaje cultural o el informe de trabajo social

Por lo que, **del 1 al 30 de abril del año 2026**, se atendieron casos con características particulares, los cuales fueron tratados mediante litigio estratégico con pertinencia cultural y lingüística de parte del Abogado Defensor Intercultural y con la asesoría de la coordinación cuando el caso lo amerito.





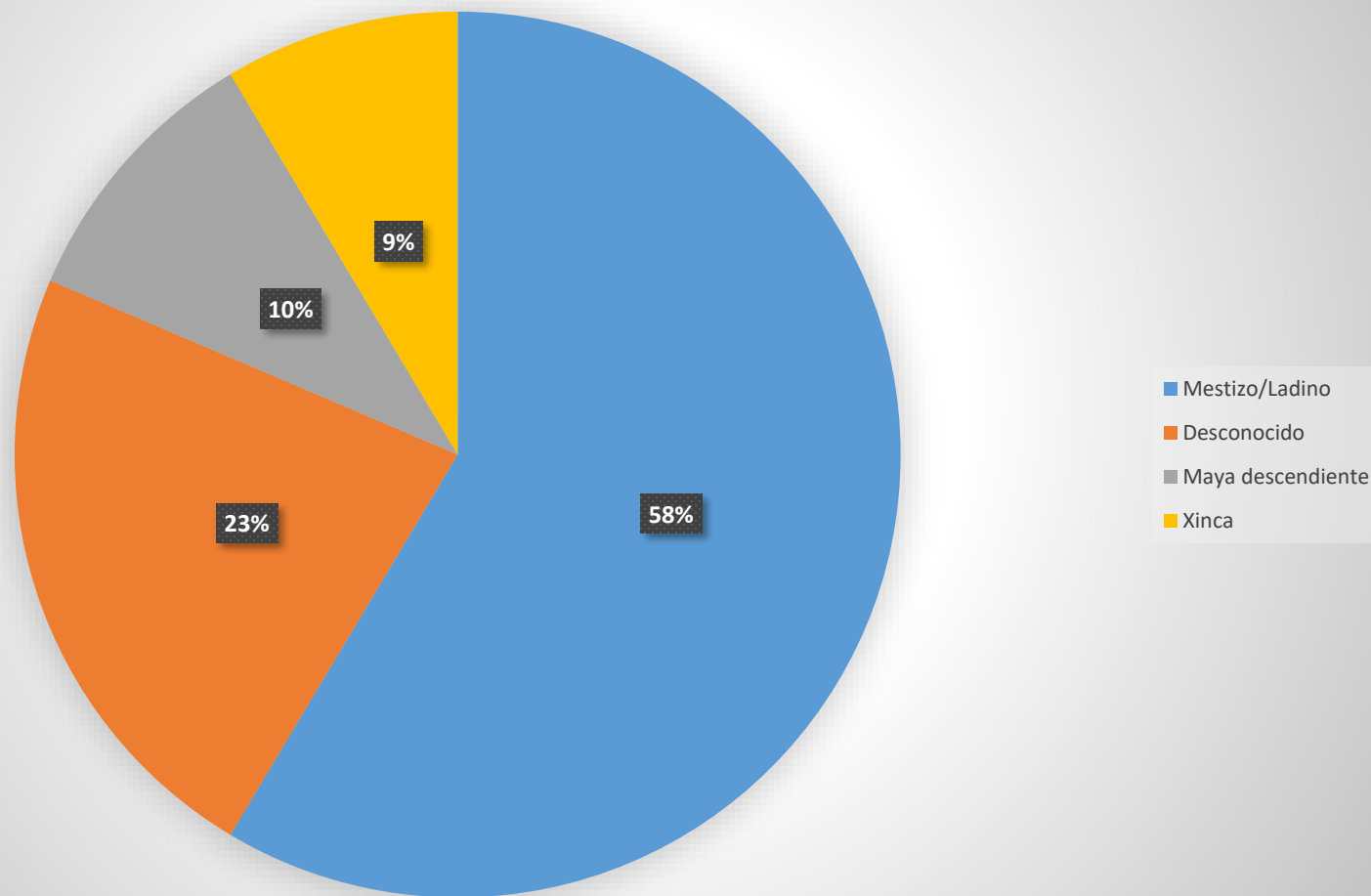
## Casos por Idioma del Pueblo de Pertenencia

Idioma	Pueblo de pertenencia				
	Total	Mestizo/Ladino	Desconocido	Maya descendiente	Xinca
<b>Total</b>	<b>4,437</b>	<b>2,943</b>	<b>963</b>	<b>529</b>	<b>2</b>
Español	3,272	2,139	954	177	2
Akateka	3	1		2	
Ch'orti'	2			2	
Chuj	2			2	
Ixil	7			7	
Jakalteka	10	8		2	
Kaqchikel	30	5		25	
K'che'	111	13	1	97	
Mam	67	6		61	
Poqomam	3			3	
Poqomchi'	8			8	
Q'anjob'al	12			12	
Q'eqchi'	99	5		94	
Tz'utujil	9	1		8	
Achí	22			22	
Desconocido	780	765	8	7	





## Personas atendidas por pueblo de pertenencia a nivel nacional en el IDPP



7 Av. 10-35 Zona 1



(502) 25015757

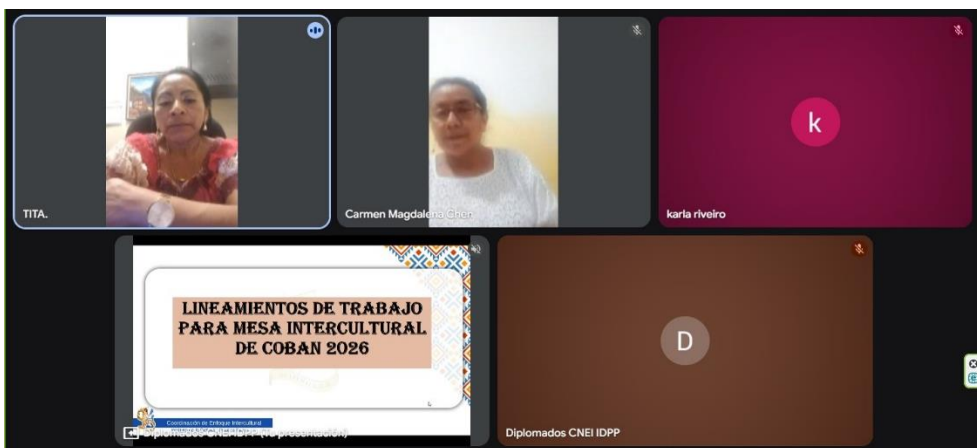


[www.idpp.gob.gt](http://www.idpp.gob.gt)



# ANEXO DE FOTOGRAFIAS DE ACCIONES REALIZADOS EN PRO DE UNA ATENCIÓN CON PERTINENCIA Y ENFOQUE INTERCULTURAL Y LINGÜÍSTICA

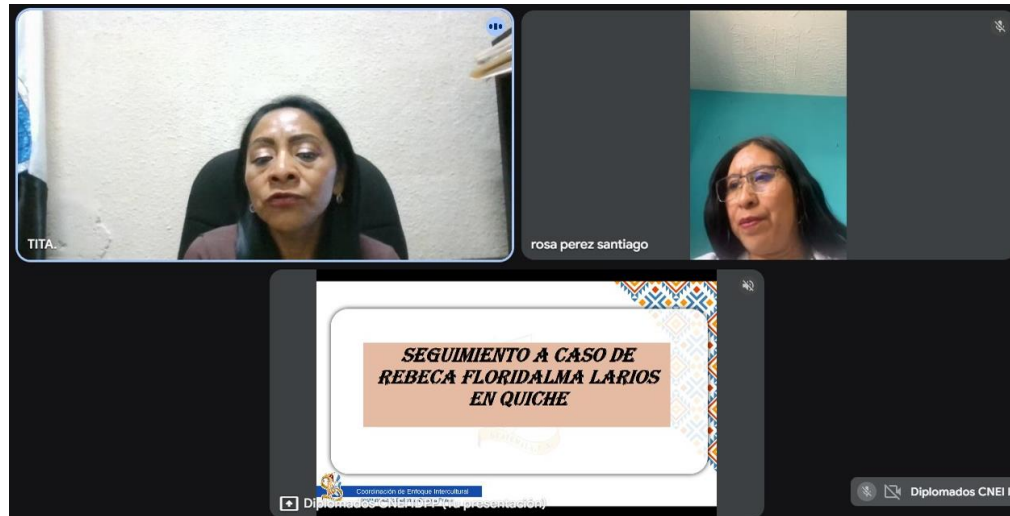
## Clausura de Diplomado en Derechos Lingüísticos y Culturales de Grupo Poqomam



## Reunión con defensora publica intercultural de Coban



**Reunión con defensora de Quiché para el seguimiento de casos de personas que se autoidentifican como mayas**



**Capacitación a defensores publicos sobre el principio de igualdad y no discriminación**



7 Av. 10-35 Zona 1



(502) 25015757



www.idpp.gob.gt



## Prestación del Servicio en Idiomas Mayas a usuarios que Requieren el Servicio de Defensa Técnico Legal



7 Av. 10-35 Zona 1



(502) 25015757



[www.idpp.gob.gt](http://www.idpp.gob.gt)



# Promoción del que hacer del IDPP en idiomas mayas



7 Av. 10-35 Zona 1



(502) 25015757



[www.idpp.gob.gt](http://www.idpp.gob.gt)



# Facilitación de taller con autoridades indígenas, líderes y liderazas y promotores jurídicos de la región 5 de Nimlajacoc de Cobán

